

*Skrbimo za zapolnitev vašega prostega časa
 Provvediamo a riempire il vostro tempo libero*

TEDENSKO VABILO V IZOLO • SPOROČILO ZA MEDIJE

- **TOREK, 12. avgusta ob 19.00**, Park Pietro Coppo: na PUF prihaja **BARBARA BULATOVIĆ** s predstavo **KEKEC IN TIHI TAT**. Org.: CKŠP in PUF. Vstop prost (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/puf-festival-v-izoli>).



- **ČETRTEK, 14. avgusta ob 21.00**, Lonka: koncert **ESKOBARS**. Vstop prost (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/eskobars>).

- **SOBOTA, 16. avgusta ob 21.00**, Lonka: koncert **BIG FOOT MAMA**. Vstop prost (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/big-foot-mama>).



NAPOVEDUJEMO



- **PETEK, 22. in SOBOTA, 23. avgusta**, po Izoli: tradicionalni **RIBIŠKI PRAZNIK**. V petek od 20.00 na Lonki zabava s Primorskimi Fanti, na Velikem trgu bodo Rudi Bučar in Ne me jugat ter zasedba Calegaria. Sobota bo že od 8.30 športna: krst novih veslačev, plavalni maraton, odbojka na mivki ter veslaške in jadralne regate. Zvečer bodo na Lonki igrali Nočni skok, Malibu in Ženska kompanija Fritule, na Velikem trgu pa Žiga Rustja Band, Mef & NOB in Bakan Band. Dogajanje bodo kot vedno bogatili tudi izbrani gostinci. V primeru slabega vremena v petek ali soboto, zamujeno nadoknadimo v nedeljo, 24. avgusta. Vstop prost (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/ribiski-praznik-festa-dei-pescatori-2>).



... ta mesec v **GALERIJI ALGA**

Avgusta je na ogled fotografska razstava Zdenko Bombek: **OBRAZI IZOLE** (<http://www.center-izola.si/kultura/galerija-alga>).

... V LETNEM KINU ARRIGONI:

- PONEDELJEK, 18. avgusta ob 21.00: *tradicija in sodobnost Mumbaja* ali **OKUS PO LJUBEZNI** (<http://www.odeon.si/okus-po-ljubezni>);
- PONEDELJEK, 25. avgusta ob 21.00: *slovensko italijanska naveza v izvrstnem filmu* **ZORAN, MOJ NEČAK IDIOT** (<http://www.odeon.si/zoran-moj-necak-idiot>);
- PETEK, 29. avgusta ob 19.00: *vizualci IZLAND nam ob koncu poletja pripravljajo* **AVDIOVIZUALNI PERFORMANS** (<http://www.odeon.si/avdiovizualni-performans>).

Več o programu v Art kinu Odeon Izola najdete na spletni strani www.odeon.si

[facebook](#) [art.izola](#)

[twitter](#) [artodeon](#)

Vljudno vabljeni!

Za vse dodatne informacije:

Tel: 00386 (05) 641 55 71

M: info@center-izola.si

W: www.center-izola.si

[facebook](#) [twitter](#) CKŠP Izola

ODJAVA: V primeru, da ste prejeli sporočilo pomotoma, vas prosimo, da nas o tem obvestite. V kolikor ne želite več prejemati podobnih sporočil, odgovorite z ODJAVO v polju zadeva/subject. Hvala za razumevanje.

*Skrbimo za zapolnitev vašega prostega časa
 Provediamo a riempire il vostro tempo libero*

INVITO DELLA SETTIMANA A ISOLA • COMUNICATO STAMPA

- **MARTEDÌ, 12 agosto alle 19.00**, Parco Pietro Coppo: il PUF ci presenta **BARBARA BULATOVIĆ** con lo spettacolo **KEKEC IN TIHI TAT**. Org.: CCSM e PUF. Ingresso libero (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/puf-festival-v-izoli>).

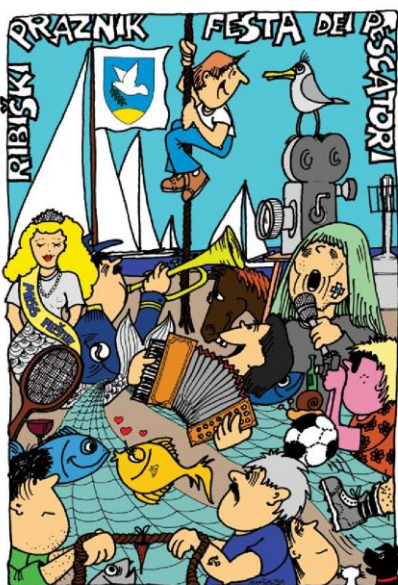


- **GIOVEDÌ, 14 agosto alle 21.00**, Parco Pietro Coppo: concerto **ESKOBARS**. Ingresso libero (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/eskobars>).

- **SABATO, 16 agosto alle 21.00**, Campo alle Porte (Lonka): concerto **BIG FOOT MAMA**. Ingresso libero (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/big-foot-mama>).



SEGNALIAMO



- **VENERDÌ, 22 e SABATO, 23 agosto**, per Isola: la tradizionale **FESTA DEI PESCATORI**. Venerdì dalle 20.00 in Campo alle Porte (Lonka) concerto con i Primorski Fantje, in Piazza Grande con Rudi Bučar, Ne me jugat e il complesso Calegaria. Il sabato comincia con lo sport: maratona di nuoto, beach volley, regate... la sera in Campo alle Porte (Lonka) in concerto i Nočni skok, i Malibu e la Ženska kompanija Fritule, in Piazza Grande Žiga Rustja Band, Mef & NOB e Bakan Band. Alla festa partecipano anche locandieri scelti. In caso di maltempo venerdì o sabato, l'evento si terrà domenica, 24 agosto. Ingresso libero (<http://www.center-izola.si/kultura/dogodki/ribiski-praznik-festa-dei-pescatori-2>).



... questo mese presso la **GALLERIA ALGA**

Ad agosto è allestita la mostra **Zdenko Bombek: I VOLTI DI ISOLA**
(<http://www.center-izola.si/kultura/galerija-alga>).

... AL CINEMA ALL'APERTO ARRIGONI:

- LUNEDÌ, 18 agosto alle 21.00: *tradizioni e modernità di Mumbay* o **DABBA**
(<http://www.odeon.si/okus-po-ljubezni>);
- LUNEDÌ, 25 agosto alle 21.00: *dramma comico* **ZORAN, IL MIO NIPOTE SCEMO**
(<http://www.odeon.si/zoran-moj-necak-idiot>);
- VENERDÌ, 29 agosto alle 19.00: *alle fine dell'estate IZLAND* ci prepara un **PERFORMANCE AUDIOVISIVO** (<http://www.odeon.si/avdiovizualni-performans>).

Il programma del Cinema d'Essai Odeon Isola è sul sito www.odeon.si
[facebook](#) [art.izola](#)
[twitter](#) [artodeon](#)

Gentilmente invitati!

Info:

Tel: 00386 (05) 641 55 71

M: info@center-izola.si

W: www.center-izola.si

[facebook](#) [twitter](#) CKŠP Izola

CANCELLAZIONE: Nel caso abbiate ricevuto la mail per sbaglio, vi preghiamo di comunicarcelo rispondendo alla mail con scritto nell'oggetto/subject CANCELLAZIONE. Grazie per la comprensione.